

### 未来一瞥

在美国，我最爱的自驾旅行线路是出洛杉矶向东，穿越圣乔诺隘口——这是进入莫哈维沙漠和索诺兰沙漠的门户。我喜欢在 10 号州级公路上驾驶的原因不仅仅是因为它能够带人进入这个令人激动的沙漠地带，而且还因为位于圣乔诺的那个漏斗形状的隘口提示令人联想到地球能源的未来。

这个隘口是全美国风力最大的地方之一，圣乔诺隘口农场便位于此地。农场有超过 4000 台涡轮机，可以利用风力生产“清洁”的非化石燃料能源。这是个壮观的景象，我一直在想未来可持续能源是否就是这样的？成千上万的涡轮机是社会对当前最紧迫问题——如何在需要大量的能源为经济增长和发展提供动力和迫切需要急剧减少碳排放（这是导致气候变化最重要的因素）之间进行平衡——的答案之一吗？

这个问题引起了激烈的争论——有人变得越来越极端，常常把经济增长和可持续能源对立起来。但是经济增长和能可持续的混合能源这两者真的是相互对立的吗？更良好的混合能源和科技是否能为缺失这些的 13 亿人口提供动力呢？

这些问题连同 12 月在巴黎召开的联合国气候峰会，为本期《金融与发展》提供了灵感。

答案很复杂，但让人安心。伦敦经济学院的尼古拉斯·斯特恩指出减贫和应对气候变化这两个挑战并不是相互排斥的。国际劳工组织的彼得·坡欣认为我们没有必要非得在保护环境和就业之间作出选择。

在能源这个主题方面，IMF 的经济学家伊恩·帕里着眼于为碳制定价格，以反映其真实成本这个实际问题。《金融与发展》分析了过去 30 年间四次主要的油价下跌，并发现如今的情况与自 1986 年开始的油价暴跌惊人地相似。

此外，保罗·科利尔及其合著者探讨了在非洲治疗和预防艾滋病的成本。本期杂志还探讨了当一国主权债务违约时的代价高昂，这和通常认为的违约的代价很小是不同的。另外，本期还有关于选举对公共投资作出明智决策会产生不良影响，越来越多的国家“售卖”公民身份以及中国在非洲的投资等的文章。我们还采访了经济学家理查德·莱亚德，他认为经济学已经大大远离其最大限度地为人们带来幸福和福祉这一最初目的了。

杰弗里·海登  
(Jeffrey Hayden)

主编